
**Declaración Especial de la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños
(CELAC) sobre la necesidad de brindar apoyo a
la República de Haití por sus implicaciones para la paz y seguridad en la región**

Las y los ministros de relaciones exteriores de la Comunidad de Estados Latinoamericanos y Caribeños, reunidos en Nueva York en el marco del 77.º Período de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Refirmando los valores y principios comunes de CELAC relativos a la democracia, el respeto de los Derechos Humanos y las libertades fundamentales, incluido el derecho al desarrollo, sostenible, la cooperación, la complementariedad y la solidaridad

Subrayando nuestro compromiso por la consolidación de América Latina y el Caribe como Zona de Paz, proclamada formalmente en la II Cumbre de la CELAC, celebrada en La Habana, en enero de 2014 y como un referente para las relaciones interestatales, y que contribuye al clima de respeto mutuo y fomento de la confianza entre los Estados miembros de la CELAC.

Ratificando las Declaraciones Especiales de apoyo a la lucha contra el terrorismo en todas sus formas y manifestaciones, de las Cumbres de la CELAC de 2013, 2014, 2015 y 2016; y las Declaraciones Especiales sobre el tráfico ilícito de armas pequeñas, ligeras en todos sus aspectos en América Latina y el Caribe, de las Cumbres de 2014 y 2015, para prevenir, combatir y erradicar las armas pequeñas y ligeras.

Expresando profunda preocupación por el progresivo deterioro de la situación de seguridad pública y humanitaria en la República de Haití.

Encomiando a la Comunidad del Caribe (CARICOM) por sus valiosos aportes y buenos oficios en la búsqueda de consensos regionales para enfrentar los retos que afectan a los Estados del Caribe y en especial a Haití.

Reconociendo la necesidad de alcanzar consensos regionales y extra regionales que, con la anuencia y participación de Haití, permitan brindarle apoyo para enfrentar la proliferación del crimen organizado combatir el tráfico ilícito de armas y el fortalecimiento de la seguridad ciudadana.

Destacando los esfuerzos internacionales de acompañamiento al proceso de diálogo entre el gobierno y los distintos partidos políticos e instituciones de la sociedad haitiana con el objetivo de trazar una hoja de ruta que les permita salir de la compleja crisis que les aqueja.

En virtud de lo anterior, convenimos:

- Declarar de gran importancia para la paz y la seguridad de la hermandad latinoamericana y caribeña la situación de la República de Haití. En ese sentido, la CELAC mantendrá en agenda, como tema prioritario, el seguimiento a la situación del hermano país.
- Prestar atención a la grave situación humanitaria en Haití por sus implicaciones para la paz y seguridad de la región. Esta Comunidad mantendrá en agenda el seguimiento a la situación del hermano país.
- Reconocer que todos los esfuerzos multilaterales que puedan realizarse en apoyo al pueblo haitiano solo podrán tener resultados sostenibles y perdurables en el tiempo durables si se parte de la voluntad de todos los actores sociales de ese país esa sociedad.
- Apoyar los esfuerzos del Secretario General de la Organización de las Naciones Unidas para elevar a conocimiento del Consejo de Seguridad y las diversas agencias y programas especializados de la organización, la obligación de prestar la mayor atención a la compleja situación que enfrenta la sociedad haitiana.
- Llamar a los Estados Miembros, de conformidad con la resolución 2645 (2022) del Consejo de Seguridad de la ONU, a que detengan y prohíban la transferencia y comercio de armas pequeñas, armas ligeras y municiones a todos los agentes que participen de actos de violencia de bandas,

actividades delictivas o abusos de los derechos humanos en Haití y al mismo tiempo proporcionen ayuda para combatir el tráfico de personas, en particular, el tráfico de niños

- Exhortar a que se fortalezcan las operaciones de control de la actividad ilícita del narcotráfico y la lucha contra las organizaciones de crimen organizado que desestabilizan la seguridad y socavan la gobernanza en la isla.

Nueva York, 19 de septiembre de 2022.

(unofficial translation)

**Special Declaration of the Community of Latin American States and
Caribbean (CELAC)**

**on the need to provide support to the Republic of Haiti due to its implications for
peace and security in the region**

The foreign ministers of the Community of Latin American and Caribbean States, meeting in New York in the framework of the 77th Session of the United Nations General Assembly.

Reaffirming the shared values and principles of CELAC related to democracy, respect for Human Rights and fundamental freedoms, including the right to development, sustainable development, cooperation, complementarity and solidarity.

Underlining our commitment to the consolidation of Latin America and the Caribbean as a Zone of Peace, formally proclaimed at the II Summit of the CELAC, held in Havana in January 2014 and as a benchmark for interstate relations, and which contributes to the climate of mutual respect and confidence building among CELAC member States.

Ratifying the Special Declarations of support for the fight against terrorism in all its forms and manifestations, of the CELAC Summits of 2013, 2014, 2015 and 2016; and the Special Declarations on the illicit trade in small arms and light weapons in all its aspects in Latin America and the Caribbean, from the 2014 and 2015 Summits, to prevent, combat and eradicate small arms and light weapons.

Expressing deep concern over the progressive deterioration of the public security and humanitarian situation in the Republic of Haiti.

Commending the Caribbean Community (CARICOM) for its valuable contributions and good offices towards achieving regional consensus to face the challenges that affect the Caribbean States especially Haiti.

Recognizing the need to reach regional and extra-regional consensus that, with the consent and participation of Haiti, allow it to provide support to confront the proliferation of organized crime, combat illicit arms trafficking and the strengthening of citizen security.

Highlighting the international efforts to accompany the dialogue process between the government and the different political parties and institutions of Haitian society with the aim of drawing up a roadmap that will allow them to emerge from the complex crisis that affects them.

By virtue of the foregoing, we agree to:

- Declare of great importance for the peace and security of the Latin American and Caribbean brotherhood the situation in the Republic of Haiti. In this regard, the CELAC will keep the follow-up of the situation of our sister country on the agenda as a priority.
- Pay attention to the serious humanitarian situation in Haiti due to its implications for peace and security in the region. This Community will keep the follow-up of the situation of our sister country on the agenda.
- Recognize that all multilateral efforts that may be made in support of the Haitian people can only have sustainable and lasting results if they start from the will of all the social actors of that country.

-
- Support the efforts of the Secretary General of the United Nations to bring to the attention of the Security Council and the various agencies and specialized programs of the organization, the obligation to pay the greatest attention to the complex situation facing Haitian society.
 - Call Member States, in accordance with UN Security Council resolution 2645 (2022), to halt and ban the transfer of and trade in small arms, light weapons and ammunition to all actors involved in gang violence, criminal activities or human rights abuses in Haiti while at the same time provide assistance to combat human trafficking, in particular child trafficking.
 - Urge to strengthen operations to control illicit drug trafficking and the fight against organized crime organizations that destabilize security and undermine governance on the island

New York, September 19, 2022.